



Maxaad Dooneysaa Inaad Ka Ogaato Kirada Marka Dambe Aad Mulkiyadda La Wareegto Iyo Heshiiska Mulkiyadda

What You Need to Know About Renting to Own and Contracts for Deed

KA DIGTOONOO! libshada guryaha waa mid aad u adag (cakiran). Dad badan ayaa lacag iyo waqtii kaga lumaa marka ay guryaha ku kireystaan in ay marka dambe iibsanayaan adeegsada heshiis lahaashosan karaan, ama marka ay iibsanayaan adeegsada heshiis lahaasho. Waxaa haboon in aad la tashato khubaro ka hor inta aadan iibsan.

Faraqa u dhaxeeyaa “kirada aad marka dambe yeelaneyso” iyo Heshiiska Mulkiyadda

Kirada aad marka dambe guriga iibsan karto waxa ay inta badan ka dhigan tahay in aad hadda kireysaneysa, laakiin aad iibsan karto marka dambe. Marka aad gasho heshiis noocaas ah, weli waxa aad weli tahay kireyste, iibiyuhuna weli waa kireeye, ilaa kala gadashada ugu dambeysa.

Heshiiska mulkiyadda wuu ka duwan yahay. Marka ugu horeysa oo aad saxiixdo heshiiska, waxa aad tahay mulkiilaha dhinac kasta, marka laga reebo in aadan heysan cadeynta mulkiyadda (warqadaha). Adiga ayaa mas’uul ka ah dayactirka iyo hagaajinta, iyo inta badan canshuurta iyo ceymiska.

Kirada Aad Marka Dambe Yeelato

- Heshiisku waa inuu noqdaa mid qoraal ah! Ha ogolaan wax aan qoraal laga dhigin oo aan qorneyn. Sharcigu ma dhaqan geliyo heshiis guri ku iibsato haddii aanu aheyn qoraal.
- Waa in heshiiska ay ku cad yihiin qeybta kirada noqoneyso iyo qeybta loo tixgelinayo qiimaha iibashada guriga.
- Waa in ay heshiiska ku cad yihiin qiimaha kala iibashada, iyo qodobada lagu heshiyyey. Waa in ay ku cad yihiin in aad galeysaan heshiiska mulkiyadda ama lagaa doonayo in aad deyn ka soo qaadato bangiga. Haddii aad dooneyso deynta guryaha, la xiriir bangiga oo isku day in aad hesho ka hor inta aadan saxiixin heshiiska kirada aad mulkiyadda marka dambe ku yeelaneyso. Ogoow qiimaha uu kuugu kacayo.



- Hubi in iibiyuhu uu dhab ahaan leeyahay guriga. La xiriir diiwaangeliyaha guryaha oo weydii cidda iska leh guriga ee ka diiwan gashan degmada. Degmooyinka waaweyn qaarkood, diiwaanka hantida waxaa laga heli karaa barta internetka. La xiriir xafiiska diiwaan gelinta degmada si aad u ogaato.
- Xafiiska diiwan gelinta ee degmada, ama barta internetka, ka ogoow haddii uu iibiyaha deyn ku qaatay guriga. Waa in aad hubisaa in qimaha aad ku iibsaneyso uu ku filan yahay inuu bixiyo deynta, deynta laga doonayo inuu bixiyo iibiyaha. Haddii aan deynta la bixin waxaa suurogal in aad guriga aadan la wareegin.
- Qaar badan oo ka mid ah heshiiska kirada ee marka dambe guriga lagu yeesho waxa ay waajib ka dhigaan lacag qadimaad marka la saxiixayo. Tani way ka duwan tahay keydka Ee Kirada (Security Deposit)? Inta badan keydka kirada waa laguu soo celiyaa, laakiin lacgta muqadamada ah lagooma soo celiyo haddii aadan gadan guriga. Si taxadar leh u akhri heshiiska.
- Iska ilaali been abuurka. Qaar ka mid ah kireeyayaasha ma doonayaan in ay dhab ahaan iska iibyaan guriga. Heshiiska kirada ee qofku ku yeelanayo marka dambe guriga waxa ay u isticmaalaan si ay lacag uga helaan kireystaha ama uu guriga uga shaqeeyo. Qaar ka mid ah kireeyayaasha ayaa sidaas isku daya waayo waxa laga qaadaa leesinka kirada ama ma doonayaan in ay guriga dayactiraan. Si wanaagsan u akhri heshiiska ka hor inta aadan saxiixin. Guriga baaritaan ku samee si aad ula socodo xaaladda guriga.
- Qaar ka mid ah kireeyayaasha waxa ay doonayaan in aad mas'uuul ka noqoto dayactirka guriga sida uu dhigayo heshiiska kirada ee marka dambe lagu yeelanayo guriga. Taasi waa sharci daro. Waxa aad tahay kireyste waxaadna leedahay xuquuqda kireystaha. Akhri xogta urursan ee [Akhbaarta Aasaasiga ah ee Kireystayaasha](#).

Heshiiska Mulkiyadda

Waa Maxay Heshiiska Mulkiyadda?

Heshiiska Mulkiyadda waxaa loola jeedaa intii aad guriga ka gadan laheyd qofka gadaya hal mar, waxa aad guriga ku gadaneysaa muddo baahsan, sida 2-3 sano. Inta badan, waxa aad bixineysaa lacag bil kasta dhawr sano, ugu dambeynta hal mar ayaad bixineysaa "lacag isku duuban" si aad u dhameystirto bixinta lacagta. Si aad u bixiso lacagta isku duuban ee halka mar ah, waxa aad u baahan tahay in aa deyn ka hesho bangiga.



Haddii heshiiska aad galeysa ay ku jirto lacag isku duuban oo mar bixiso, hubi in aad deyn heli karto. Haddii ay dhibaato kaa heysto xagga deyn qaadashada, ka shaqee sidii aad ku hagaajin laheyd. Haddii aadan heli karin deynta, waxa aad waayeysa guriga iyo dhamaan lacagta aad bixisay.

Ka digtoonoow! Heshiisyada waxaa lagu qarin karaa waxyaboo badan oo dhibaato kuu keeni kara! Waxaa laga yaabaa in ay jiraan lacag isku duuban oo hal mar ah oo lagaa doonayo ama loo bixiyo magacyo kale oo far yaryar lagu qoro oo ku dhex qarsoon lambarada. Si taxadar leh u akhri oo isticmaal xisaabiye ama “xisaabayaha barta internetka” si aad xisabta sax ugu hesho. Sharcigu waxa uu dhigayaa in iibiyaha sida caadiga ah ka ganacsada guryaha ku iibiya heshiiska mulkiyadda waa inuu ku siiyaa ogeysiis qoraal ah oo ku sheegayaa dhamaan qodobada aad ku heshiisaan. Haddii aan lagu siin heshiis qoraal ah, weydiiso.

Marka aad guri ku iibsato heshiiska mulkiyadda, laguma siinayo cadeynta mulkiyadda (mulkiyadda) ilaa aad bixiso lacagta ugu dambeysa.

Maxaa dhacaya haddii aanan bixin karin lacagta ugu dambeysa?

Haddii aadan bixin lacagta oo dhan, oo ay ka mid tahay lacagta halka mar lagaa doonayo, waa lagaa qaadayaa guriga. Lacagta aad horey u bixisay waad khasaareysaa waxaana qaadanaya iibiyaha. Waxa kale oo kaa lumaya wixii dayactir iyo wanaajin ah oo aad ku sameysay guriga.

Haddii aadan bixin lacagta, ama aad jabiso heshiiska si kasta haku dhacdo, waxaa lagaga noqon karaa 60 maalmood gudahood. Jabinta heshiiska waxaa ka mid noqon kara haddii aadan bixin canshuurta.

60 maalmood way ka dhaqso badan tahay nidaamka xaraashka ee bangiga ee guryaha. Haddii aadan lacagta ku bixin 60 maalmood gudahood, heshiiska waa laga noqonayaa, gurigana waa lagaa saari karaa. Weli waxa aad leedahay xuquuq haddii uu iibiyuhu doonayo inuu ka baxo heshiiska. Haddii ay taasi dhacdo, la soo xiriir legal aid sida ugu dhaqsaha badan.



Haddii aadan bixin karin lacagta, waa in aad guriga ka guurtaa inta aanay dhamaan 60ka maalmood, si aan diiwaanka laguugu gelin in lagaa saaray guriga. Diiwaanka oo ay kuu gasho in guriga lagaa saaray waxa ay kugu adkeyneysaa in aad hesho guri aad kireysato.

Hubi in qofka aad ka iibsaneysa guriga uu isagu leeyahay oo canshuurta uu bixiyo.

La xiriir diiwaangeliyaha guryaha oo weydii cidda iska leh guriga ee ka diiwan gashan degmada. Waa in aad xaqiijisaa in aan guriga lala wareegin oo xaraash uusan aheyn. Degmooyinka qaarkood waxa aad macluumaadka ka heli karaa barta internetka. La xiriir xafiiska diiwaanhayaha ee degmada.

Waxaa laga yaabaa in xafiiska diiwaanhayaha aanu kuu ogolaan in aad ka diiwaangeliso guriga ilaa la bixiyo canshuurta lagu leeyahay. Inta badan iibiyaha waa inuu bixiyaa lacagtaas. Inta aadan saxiixin heshiiska, la xiriir waaxda canshuuraha iyo guryaha si aad u ogaato in aan guriga canshuur lagu laheyn.

Ha saxiixin ilaa aad ka hesho warbxinta baarista guriga

Inta aadan saxiixin wax heshiis ah oo aad ku iibsaneyso guriga, weydii iibiyaha warbixinta baarista guriga oo mararka qaarkood lagu magacaabo “Xaaladda Dhabta ee Guriga libka ah.” Warbixintan waxaa qora baare madax banaan oo qiimeeya xaaladda guriga. Waa mid ay waajib ka dhigayaan magaalooyinka Minneapolis iyo St. Paul. Baaritaanka noocan ah ma soo bandhigo dhamaan dhibaatooyinka ka jira guriga. Isku day in aad qoroto baare khibrad u leh.



Guriga qiimeyn halagu sameeyo inta aadan waxba saxiixin

Haddii qiimaha iibka guriga ee ku qoran heshiiska uu aad u sareeyo, way kugu adkaaneysaa in aad hesho ogolaashaha deynta. Qiimeeye madax banaan ayaa kaa caawin kara in aad ogaato qiimaha dhabta ah ee gurigaaga. Hay'adaha guryaha gada ayaa sidoo kale fikrad kaa siin kara qiimaha, marka aad la xiriirto “Aragtida Qiimeynta Dulaalka” Haddii aadan dooneyn in aad bixiso lacagta qiimeeyaha, adiga samee baaritaan. Adiga oo raacaya www.zillow.com oo kaa caawin kara in ay fikrad kaa siiyan qiimaha gurigaaga. Wuxuu kala oo aad ka hubin kartaa “degmada qiimaha suuqa ee guriga” ee barta internetka. Inta badan waxaa laga helaa bogga macluumaadka hantida.

libiyayaasha qaarkood waa ay ku siiyaan macluumaadka heshiiska ka hor inta aadan saxiixin

Dadka iyo shirkadaha iibiyaha guryaha heshiiska mulkiyadda waa in ay iibsadaha siiyaan macluumaadka heshiiska. Libsadaha waxa uu heystaa 5 cisho inuu dib ugu eego macluumaadka ka hor inta uusan gaarin heshiiska. Haddii aan lagu siin 5 cisho oo aad dib ugu noqoto heshiiska mulkiyadda ka hor inta aadan saxiixin, waxaa laga yaabaa in aad ku dacweyn karto iibiyaha. Caawinaad weydiiso qareen.

Waa in aad xaqijisaa in iibiyaha uu sharciga u hogaansamayo marka aad bixineyso lacagta.

- **Marka aad adiga iyo iibiyaha ku hor saxiixdaan nootaayada**, waa in iibiyuhu ku siiyaa nuqul ka mid ah heshiiska oo asal ah. Wuxuu aad u baahan tahay in aad ka “diiwaan gelisid” mulkiyadda guriga degmada. Taasi waxa ay ka dhigan tahay in ay degmadu diiwaanka ku heysos macluumaadka.

WAXAA MUHIM AH, in aad ka diiwaan geliso heshiiska mulkiyadda xafiiska diiwaanhayaha degmada. Taasi waxa ay ogeysiineysaa dadka kale ee daneynaya hantida. Adiga ayey mas'uulyad kaa saaran tahay, ee ma aha iibiyaha. La xiriir degmada oo weydiiso macluumaad dheeraad ah oo la xiriira diiwaangelinta hantida.

- **Haddii iibiyaha laga doonayo inuu bixiyo deyn uu ku qaatay hantida, ama canshuur, ama ceymis, waa inaad ka hubisa xilligan iyo mar dambe si aad u xaqiijiso in la bixiyo.**
Kuwa “been abuurayaasha” ee iibiya guryaha waxa ay isticmaalaan lacagta halkii ay ku bixin lahaayeen deynta . Haddii uu iibiyuhu aanu bixin deynta oo guriga lala wareegho, waxa aad waaayeysaa guriga iyo dhamaan lacagtii aad bixisay.

Hubi diwaanhayaha xafiiska degmada si aad u hesho maclumaaadkadeynta iyo shirkadaha kale. Waxa aad isku daydaa in aad ogolaasho qortaal ah ka hesho iibiyaha si aad ula xiriirto shirkadaha deynta oo aad ula socoto lacag bixinta.

Laakiin waa in aad weydiisataa iibiyaha inuu ku tuso warbixintii ugudambeysay ee deyn bixinta. Weydiiso nuqulka warbixinta bxainta lacagta hal mar dhawrkii biloodba AMA waxa aad heshiiska ku dartaa in nulkiluhu ku siiyo warbixinta deyn bixinta bil kasta. Haddii aadan heli karin oo aadan lasocon karin maclumaaadkan, Kirada Marka Dambe Aad Yeelato Guriga ee heshiiska aad ku gaarteen waa mid xaaladiisu ay aad khatar u tahay.



- **Haddii aadan lacagt bixin, hubi in iibiyuhu raaco sharciga ud egsan gobolka.**
Waxaa waajib ku ah iibiyaha inuu kuu soo gudbiyo ogeysiiska ka noqoshada heshiiska mulkiyadda si uu u joojiyo heshiiska. Haddii uu ku soo gaaro ogeysiiskan, waxa aad xaq u leedahay in aad bixiso lacagta loo baahan yahay si loo bixiyo kharashka dheeraadka ah. Ogeysiiska ayaa cadeynaya liiska kharashka dheeraadka ah. Haddii uu ku soo gaaro ogeysiiska, dacwad kuma dacweyn kartid iibiyaha in uusan ku sooi wargelin lacagta aadan bixin. Haddii uu iibiyuhu isku dayo inuu guriga amar maxkamadeed kaaga saaro adiga oo aan marin nidaamka ka noqoshada, la xiriir legal rights markiiba.

Ha saxiixin ka noqoshada mulkiyadda marka aad saxiixeyso heshiiska mulkiyadda. Marna ha u saxiixin iibiyaha ka noqoshada mulkiyadda. libiyayaasha qaarkood waxa ay iibiyaha weydiistaan inuu saxiixo heshiiska mulkiyadda si aanay u marin nidaamka ka noqoshada. Mulkiyadda oo aad u saxiixdo iibiyaha marna kuma caawineyso.

Ku talogallacagta dheeraadka ee la xiriirta lahaashaha mulkiyadda

Dayactirka: Haddii aad saxiixdo heshiiska mulkiyadda, adiga ayaa mas’uul ka ah dayactirka iyo hagaajinta guriga. Si aad dhib ula kulmin, waa in aad ogtahay xaaladda guriga aad iibsaneysyo. Kharash badan ayaa kaaga baxaya si aad u joogteysyo dayactirka.

Tusaale ahaa, magaaladu ganaax ayey dusha kaa saari kartaa haddii gurigaagu u baahan yahay rinjiyeyn ama dayactir. Haddii kuleyliyaha hawada jabo waa in aad hagajisaa. Haddii aadan dayactirin, guriga waxaa laga dhigi karaa degaan ka bax, ama iibiyuhu wuu ka noqon karaa iibka. Labada, waa in aad guriga ka guurtaa. Lacagtii aad horey u bixisay kuuma soonoqneyso.

Canshuurta Guryaha: La soco canshuurta guryaha. Haddii guriga aad degan tahay kuu yahay guriga aad leedahay, waxaa suurogal ah in canshuurta lagaa khafiifiyo. Wuxuu aad u “diiwaangelin kartaa degaan ahaan (homestead)” xafiiska canshuuraha guryaha ee degmada.

Waa in aad xaqijisaa in ay sidaas ku qoran tahay heshiiska haddii ay qeyb ka yihiiin canshuurta iyo ceymiska lacagta aad bil kasta bixineyso ama aad u baahan tahay in aad bixiso lacag dheeraad ah bil kasta.

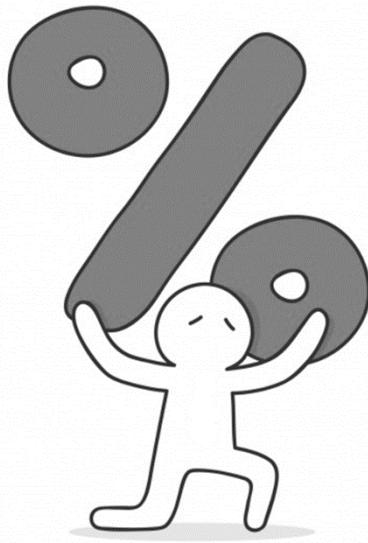
Faham qiimaha lacagta dulsaarka ah

Lacagta aad bixiso heshiiska mulkiyadda waxaa kale oo ka mid noqon kara dulsaarka.

Tusaale ahaan, haddii aad iibsato guri qiimhiisu yahay \$100,000 oo aad dhigto lacag horudhac ah oo dhan iyo dulsaar 10% ee heerka dulsaarka heshiiska mulkiyadda, sanadka u horeeya waxa aad bixineysaa \$10,000.

Sidaa darteed, haddii aad bixineyso \$1,000 bishii, dhamaadka sanadka waxa aad bixineysaa oo kaliya \$2,000 qiimaha guriga iyo \$10,000 oo dulsaar ah. Weli waxaa kugu haray \$98,000 qiimaha guriga marka aad bixisay \$12,000.

Qaar ka mid heshiiska mulkiyadda waxa ay ogol yihii in aadbixiso dulsaarka kaliya. Taasi waxa ay ka dhigan tahay ma irto wax lacag ah laga bixinayo qiimaha guriga. Marka la gaaro xilliga bixinta lacagta isku duubka ah, waxaa laga doonayaa qiimaha guriga oo dhan.



Inta aadan saxiixin heshiiska mulkiyadda, la xiriir bangiyada si aad isu barbardhigo heerka dulksaarka uu kuu soo bandhigay iibiyaha iyo kan deynta bangiyada. Haddii heli karto deyn, inta badan waxaa wanaagsan inaad guriga deyn ku iibsato halkii aad ku iibsan laheyd heshiiska mulkiyadda

Ma bixin lacagta heshiiska mulkiyadda gebi ahaanba xilli hore?

Waa in aad xaqijisaa in heshiiska mulkiyadda uusan ku jirin qodob taas ganaax ka dhigaya. Inaad horey u bixiso waa wax wanaagsan waaayo waxa ay kuu fududeyneysaa in aad hesho deyn oo aad horey u bixiso lacagta. Hesiiska mulkiyadda waxa uu noqon karaa talaabo aad ku gaarto lahaashaha guriga, haddii heshiisku yahay mid wanaagsan. U adeegso waqtiga aad heysato in aad hagaajiso sumcadaada deyn qaadashada si aad xaq ugu yeelato in aad deyn heli karto si aad u bixiso heshiiska mulkiyadda.

Fiirogaar ah: iibiyaha waajib kuma aha inuu wargeliyo lacagta aad bixiso xafiisyada la socda warbixinta deyn qaadashada (credit bureaus) sidaa darteed in aad lacagta waqtiga laguu qabto ku bixiso muhim ma aha. Mararka qaarkood waxa laga yaabaa in shuruud lagaaga dhigo in warbixinta deyn qaadashada ay qeyb ka noqoto heshiiska.

Talo siinta iibsashada guryaha, la xiriir:



The Home Ownership Center
1000 Payne Avenue, Suite 200
Saint Paul, MN 55130

Telefoonka: 651-659-9336
Telephone number: 1-866-462-6466
<http://www.hocmn.org>

Xog Urursan oo ku saabsan macluumaadka sharciga MA AHA talo xagga sharciga. La tasho qareen. Ha isticmaalaan xogtan urursan haddi ay 1 sano ka soo wareegtag xilligii la daabacay. Weydiiso xogtii ugu dambaysay, liiska xogta urursan, ama aad ku hesho habab kale.

© 2021 Minnesota Legal Services Coalition. Qoraalkan waa la sii badin karaa waxaana loo adeegsan karaa oo kaliya hab shaqsi ah iyo waxbarasho kaliya. Xuquuqda kale waa mid la dhawray. Ogeysiiskan waa inuu la socdaa nuql kasta oo la sii daabaco. Dib u daabicidda, sii qeybinta, iyo in loo isticmaalo hab ganaci ah waa mid si adag loo mamnuucay.